



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 **Bienne Skater 90** **NCE**

CLUB 2 **Bienne Seelanders** **NCE**

Lieu / Ort **Sahligut - Bienne** Date / Datum **21.05.2017**
 Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **10:00** End / Ende **12:10** Match Number / Index **NVCA15**
 Début / Inizio _____ Fin / Fine _____ Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft _____
 Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal _____
 Tournoi / Torneo _____ Coupe / Coppa _____

Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer **82**
 Autre / Altro _____ Spectateurs / Spettatori _____

No Card / Lic. _____ Surname / Name _____ Signature / Firma _____
 No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ Prénom / Nome _____ Prénom / Nome _____ Unterschrift _____

Time Keeper **210327** **PERRENOUD ORIENTAL** _____
 Chronométrateur _____ **Valérie** _____

Official scorer **97337** **BODER Gaylord** _____
 Marqueur _____

Referee 1 **207430** **BAUMGARTNER Thomas** _____
 Arbitre 1 _____

Referee 2 **9034** **KAMMANN Klaus** _____
 Arbitre 2 _____

Tech, Director _____
 Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO _____

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	9	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Skater 90	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ Prénom / Nome _____ FLEURY Olivier

1 Bienne Skater 90 **Goals / Torschützen / Buts / Reti 0** **Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
16	C	SCHAFFTER Théo	210275	02:04	23	16	1					17:54	23	2	19:54	I
23	A	ORIENTAL Kellian	212200	08:37	17	19	2					24:59	17	2	26:59	G1
20	G	MISCHLER Adrian	215531	15:06	99	16	3					27:33	11	2	29:33	E
37	G	PERKOVIC Roko	216930	15:20	17		4					30:28	11	2	31:11	H
17		PERRENOUD Florian	211504	16:00	23	16	5					36:16	19	2	38:16	B1
18		AMIGO DEL VALLE Yanick	213105	23:59	90	99	6					44:12	23	2	46:12	D
19		TISSOT Jonas	213342	32:46	99	66	7					50:29	11	2	51:11	D
99		BERNHARD Charline	216045	38:25	11	19	8					56:04	16	2	58:04	J1
11		GIGANDET Robin	214336	41:13	99	19	9									
90		HOSTETTLER Chris	215527													
66		MURISSET Téo	215530													
21		STREICH Sébastien	212425													
92		MISCHLER Jorina	215528													
88		AMIGO DEL VALLE Mateo	213403													
				TOTAL			9									
				TIME OUT						TOTAL			16 min			

2 Bienne Seelanders **Goals / Torschützen / Buts / Reti** **Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
50	C	KÜPFER Robin	212198	31:11	88	97	1					01:51	4	2	02:04	A
97	A	STRUCHEN Alec	216744	38:57	97	4	2					27:50	88	2	29:50	L
72	G	PERROT Leon	215522	43:01	50		3					40:24	88	2	41:13	L
76	G	BAUMANN Kai	217252	51:11	4		4					56:04	88	2	58:04	D
17		WITTICH Yanis	213325													
99		WITTICH Luca	216418													
88		FLEURY Noah	214147													
4		KASER Guillaume	212522													
3		KASER Pauline	211214													
8		TUNDO Stefano	216838													
28		GSCHWIND Yanis	216846													
20		PERRENOUD Basile	209519													
79		BERTHOUD-DIT-GALLON Maël	215255													
61		STRUCHEN Soan	215524													
				TOTAL			4									
				TIME OUT			X X			TOTAL			8 min			